

БЕЛОСНЕЖКА



«ПЛАНЕТА ДЕТСТВА»



Для дошкольного возраста

БЕЛОСНЕЖКА

Сказки

«Белоснежка»

Пересказала Галина Сергеевна Сергеева,

Х.-К.Андерсен «Принцесса на горошине»

Перевод с датского языка А.Ганзен

Книжка-игрушка с шарубкой

Художник Тони Вульф

Редактор Г.Каненкина. Художественный редактор И.Федорова

Технический редактор Т.Тимошина. Корректор И.Мокина

Компьютерная верстка Е.Беликова

Усл. печ. л. 0,8. Формат 60х90/8. Тираж 15000 экз. Заказ № 913.

ЗАО «Премьера». Изд. лиц. ИД № 00237 от 27.10.99 г.

Гигиенический сертификат № 77.ЦС.04.952.П.01548.0.98 от 29.06.98.
123100, Москва, ул. Мандулинская, д. 24.

ООО «Издательство АСТ». ИД № 00017 от 16.08.99 г.
366720, РФ, Республика Ингушетия, г. Назрань, ул. Кирова, 13

© DAMI Editore, 2000

© ЗАО «Премьера», 2000

Отпечатано с готовых диапозитивов
в Чебоксарской типографии № 1.
428019, г. Чебоксары, пр. И. Яковлева, 15.

ISBN 5-17-000158-4



9 785170 001583



БЕЛОСНЕЖКА И СЕМЬ ГНОМОВ

Жили-были король с королевой. И была у них дочка, принцесса, очень милая и добрая девочка. У принцессы были волосы цвета воронова крыла и кожа нежная и белая, как снег. Поэтому все её называли Белоснежкой.

Король рано овдовел и вскоре женился на одной знатной даме, которую считали самой красивой во всём королевстве. Она невзлюбила Белоснежку с первого взгляда, и бедная девочка старалась не попадаться мачехе лишний раз на глаза.

Мачеха Белоснежки привезла с собой во дворец волшебное зеркало. Каждое утро она спрашивала зеркало:

— Кто в нашем королевстве красивее всех? Покажи!

И каждый раз видела королева в зеркале своё отражение. Но однажды увидела мачеха не себя, а свою падчерицу — Белоснежку. В гнев чуть было не разбила мачеха зеркало. И задумала она погубить Белоснежку. Повелела она своему слуге отвести падчерицу в лес, привязать к дереву и оставить её одну на верную погибель. Но слуга пожалел девочку — не стал привязывать её к дереву, а посадил под кустиком и сам ушёл.

Осталась Белоснежка в лесу одна-одинёшенька.

Наступил вечер. Стало в лесу





темно. Делать нечего – Белоснежка нашла место посуше, свернулась калачиком и уснула.

Утром Белоснежка проснулась от щебета птиц. Яркое солнце, всюду порхали красивые бабочки, все травинки, цветы и листочки сверкали каплями утренней росы. Белоснежка нарвала себе цветов и отправилась куда глаза глядят.

Наконец она вышла на лесную тропинку и решила никуда с неё не сворачивать. Долго шла в глубь леса и вышла на поляну. Увидала Белоснежка вдали совсем маленький домик, подошла поближе, но и вблизи домик оказался таким же маленьким.

Белоснежка постучала в дверь. Никто ей не ответил. Тогда она вошла внутрь и увидела в комнате стол. На столе стояли семь маленьких мисочек и семь маленьких ча-





шек. Белоснежка поднялась наверх. Там в комнатке она увидела семь кроваток.

Домик очень понравился Белоснежке, она спустилась вниз, на кухню, и решила приготовить обед. Она подумала, что обитатели этого домика, может быть, не прогонят её.

Белоснежка не ошиблась. В домике жили семеро смешных человечков – семеро маленьких гномов. Гномы были добрыми, весёлыми и очень дружными. Правда, они немно-





го испугались, когда вернулись домой и увидели незнакомую девочку. Но очень обрадовались, увидев, какой вкусный обед их ожидает.

Белоснежка и гномы сразу подружились. Девочка рассказала им свою печальную историю и попросила не прогонять её.

— Оставайся с нами! Ты будешь нашей заботливой хозяйкой, — обрадовались гномы.

Каждый день гномы уходили на работу в горы — копать руду, а Белоснежка оставалась одна — убирала, стирала, готовила обед и ждала возвращения своих новых маленьких друзей.

А тем временем мачеха узнала про обман своего слуги. Слуга её уверил, что привязал Белоснежку к дереву недалеко от логова волков. Но на следующее утро волшебное зеркало показало злой мачехе Белоснежку, здоровую и невредимую, в маленьком домике у гномов.

Теперь мачеха решила погубить падчерицу своими руками.

Переделалась она старухой-странницей, положила в корзинку отравленное яблоко и отправилась в лес искать домик гномов.

Долго ли, коротко ли, вышла мачеха на тропинку, которая привела её к домику.

Белоснежка хлопотала на кухне, когда услышала стук в дверь. У порога стояла сгорбленная старуха в шляпе с широкими полями. Лица её совсем не было видно.





— Могу я вам чем-нибудь помочь? — спросила Белоснежка.

— Мне нужно отдохнуть. Я устала в дороге, — ответила старуха.

— Я бы пустила вас, да мне не велено пускать в дом чужих, — вспомнила Белоснежка наказ гномов.

— Умница! За твоё послушание я подарю тебе румяное яблочко, угощайся, — с этими словами мачеха протянула Белоснежке отравленное яблоко.

Только Белоснежка хотела поблагодарить старуху за гостинец, как её и след простыл.

Надкусила Белоснежка яблоко и тут же упала замертво.

Вечером возвращались гномы с работы, напевая весёлую песенку.

Вдруг вдали увидели они молнию, услышали раскаты грома и скорей поспешили домой.

У порога дома гномы нашли бездыханную Белоснежку, не зная, что и думать.

Поплакали они, погоревали и принялись за дело — выте-

сали из горного хрусталя для Белоснежки гроб.

Белоснежка лежала в гробу как живая, и гномы всё никак не могли поверить, что Белоснежка уже никогда не улыбнётся им, никогда не споёт с ними их любимую весёлую песенку.

Каждый день приходили гномы к гробу Белоснежки.

И вот однажды в лесу, где жили гномы, охотился принц. Когда он увидел прекрасную юную девушку в гробу, он не смог поверить, что девушка мертва. Казалось, она спит.

Принц был так восхищён красотой девушки, что не





удержался – наклонился и поцеловал её. Белоснежка открыла глаза и вздохнула. Принц тут же влюбился в неё.

Он подхватил Белоснежку, усадил на коня и отвёз в свой замок.

Вскоре сыграли свадьбу, и Белоснежка стала хозяйкой в замке. А коварная мачеха узнала, что Белоснежка жива, здорова и счастлива, и умерла от злости и зависти.

Молодые супруги часто навещали своих маленьких лесных друзей, а Белоснежка ещё долго помнила и часто напевала любимую весёлую песенку гномов.



ПРИНЦЕССА НА ГОРОШИНЕ

Жил-был принц, и хотелось ему взять за себя тоже принцессу, только настоящую. Вот он и объездил весь свет, а такой что-то не находилось. Принцесс-то было вволю, да были ли они настоящие? Этого он никак узнать не мог; так и вернулся домой ни с чем и очень горевал, — уж очень ему хотелось достать настоящую принцессу.

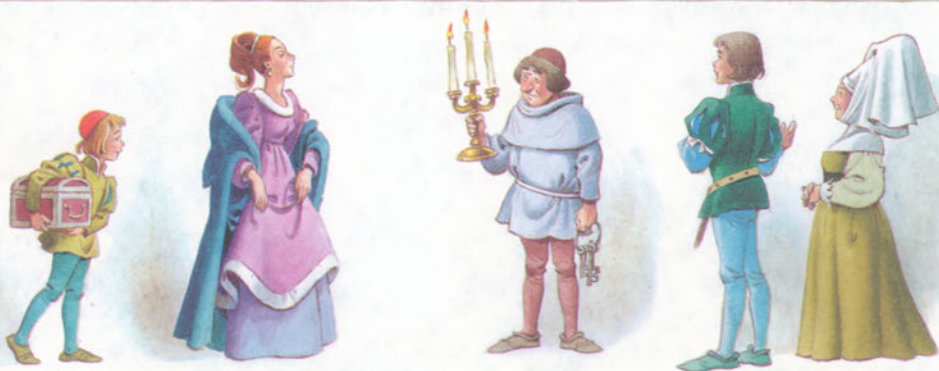
Раз вечером разыгралась непогода: молния так и сверкала, гром гремел, а дождь лил как из ведра; ужас, что такое!

Вдруг в городские ворота постучали, и старый король пошёл отворять.

У ворот стояла принцесса. Боже мой, на что она была похожа! Вода бежала с её волос и платья прямо в носки башмаков и вытекала из пяток, а она всё-таки уверяла, что она настоящая принцесса!

«Ну, уж это мы узнаем!» — подумала старая королева, но не сказала ни слова и пошла в спальню. Там она сняла с постели все тюфяки и подушки и положила на доски горошину; поверх горошины постлала двадцать тюфяков, а ещё сверху двадцать пуховиков. На эту постель и уложили принцессу на ночь. Утром её спросили, как она почивала.

— Ах, очень дурно! — сказала принцесса. — Я почти глаз не сомкнула! Бог знает что у меня была за постель! Я лежала на чём-то таком твёрдом, что у меня всё тело теперь в синяках! Просто ужасно!





Тут-то все и увидали, что она была настоящею принцессой! Она почувствовала горошину через сорок тюфяков и пуховиков – такую деликатною особой могла быть только настоящая принцесса.

И принц женился на ней. Теперь он знал, что берёт за себя настоящую принцессу! А горошину отправили в кунсткамеру; там она и лежит, если только никто её не украл. Знай, что история эта истинная!